

ПОСОЛЬСТВО РОССИИ
В МЕКСИКЕ

Экз. № 1
Исх. № 806
« 15 » мая 2019 года

РУКОВОДИТЕЛЮ
ФЕДЕРАЛЬНОЙ СЛУЖБЫ ПО ВЕТЕРИНАРНОМУ
И ФИТОСАНИТАРНОМУ НАДЗОРУ
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

С.А.ДАНКВЕРТУ

Уважаемый Сергей Алексеевич,

Сообщаем, что в посольство поступило письмо из Национальной службы здравоохранения, безопасности и качества сельскохозяйственной продукции Мексики (SENASICA), в котором мексиканская сторона информирует о завершении консультаций в рамках ВТО в отношении фитосанитарных требований к импорту зерна кукурузы (*Zea Mays*), производимого в Российской Федерации (их окончательное содержание на английском языке прилагается).

Как отмечается в упомянутом письме, указанные фитосанитарные требования размещены также на официальном сайте SENASICA, что позволяет России начать поставки зерна кукурузы в Мексику.

Приложение: упомянутое, на 1 листе.

ПОСОЛ РОССИИ В МЕКСИКЕ

С уважением,

В. Коронелли

В.КОРОНЕЛЛИ

Отп. 2 экз., ПГ/пг
1 – адрес
2 – дело
15.05.2019 г.

21.06.19

17603

Courtesy translation from Spanish to English

PHYTOSANITARY MEASURES TO APPLY

1. Phytosanitary Certificate issued by the National Plant Protection Organization of Russia, which must contain the following additional declaration:

"The consignment was inspected and found free from: *Cirsium arvense* and *Fagopyrum tataricum*".

2. Application of a phytosanitary treatment in origin or point of entry to Mexico with any of the following treatments. When this is applied at origin, its specifications must be included in the Phytosanitary Certificate.

- Treatment T302 (d1) Methyl bromide

Treatment T302 (d1) Methyl bromide at normal atmospheric pressure in chamber or in plastic cover. The data of the 12 hours is the minimum concentration that it should have during the fumigation procedure and its total exposition time must be of 24 hours.

TEMPERATURE	DOSE (g/m ³)	CONCENTRATION (g/m ³) AFTER		
		0.5 Hrs.	2.0 Hrs.	12 Hrs.
32°C or higher	40	30	20	15
27°C - 31°C	56	42	30	20
21°C - 26°C	72	54	40	25
16°C - 20°C	96	72	50	30
10°C - 15°C	120	90	60	35
4°C - 9°C	144	108	70	40

- Treatment T302 (d2) Methyl bromide

Treatment T302 (d2) Methyl bromide in chamber at 660 mm vacuum

TEMPERATURE	DOSE (g/m ³)	EXPOSITION PERIOD (Hrs.)
16°C or higher	128	3
4°C - 15°C	144	3

3. The consignment must be free from soil, different seeds from those to import, weeds and any other different plant material (stems, leaves).
4. Phytosanitary Inspection and sampling at point of entry to Mexico must be performed by official personnel of SENASICA. The samples must be sent to the laboratories of the National Phytosanitary Reference Center for their phytosanitary diagnosis of the referred weeds in the additional declaration.
5. This phytosanitary requirement is subject to change due to interception of quarantine pests for Mexico not reported in the present communication.

Authorized points of entry: Altamira, Tamps., Lázaro Cárdenas, Mich., Manzanillo, Col., Mazatlán, Sin., Salina Cruz, Oax, Tuxpan, Ver., Veracruz, Ver.

ПРИМЕНЯЕМЫЕ ФИТОСАНИТАРНЫЕ МЕРЫ

1. Фитосанитарный сертификат, выданный Национальной организацией по защите и карантину растений Российской Федерации, должен содержать следующую дополнительную информацию:
«Партия была проинспектирована и присутствие *Cirsium arvense* и *Fagopyrum tataricum* не было выявлено».
2. Применение фитосанитарной обработки в месте происхождения или в пункте ввоза в Мексику должно применяться одним из нижеследующих методов. Когда фитосанитарная обработка применяется в месте происхождения продукции, ее технические характеристики должны быть включены в фитосанитарный сертификат.
 - Обработка T302 (d1) бромистым метилом

Обработка T302 (d1) бромистым метилом при нормальном атмосферном давлении в камере или под пластиковым покрытием. Данные по двенадцатичасовой фумигации отражают минимальную концентрацию, которая должна соблюдаться при фумигации, общее время экспозиции которой составляет 24 часа.

Температура	Доза (Гр/м3)	Концентрация (гр./м) при длительности применения		
		0,5 часа	2 часа	12 часов
32° и выше	40	30	20	15
27° - 31°	56	42	30	20
21° - 25°	72	54	40	25
16° - 20°	96	72	50	30
10° - 15°	120	90	60	35
4° - 9°	144	108	70	40

- **Обработка бромистым метилом (T302 d2)**

Обработка бромистым метилом (T302 d2) в камере с вакуумом 660 мм.

Температура	Доза (г/м3)	Период экспозиции (в часах)
16° и выше	128	3
4° - 15°	144	3

3. В партии должны отсутствовать следы почвы, отличных от поставляемых зерен, сорняков и любого другого материала растительного происхождения (стебли, листья).
4. Фитосанитарная инспекция и пробоотбор в пункте ввоза в Мексику осуществляется официальным представителем Национальной Службой здравоохранения, безопасности и качества сельскохозяйственной продукции (SENASICA). Пробы должны быть отправлены в лаборатории Национального центра фитосанитарного контроля для фитосанитарной диагностики на наличие семян сорняков, указанных в дополнительной декларации.
5. Данное фитосанитарное требование может изменяться при обнаружении карантинных вредителей Мексики, не обговоренных в настоящем письме.

Разрешенные пункты ввоза: Altamira, Tamps., Lázaro Cárdenas, Mich., Manzanillo, Col., Mazatlán, Sin., Salina Cruz, Oax, Tuxpan, Ver, Veracruz, Ver.